

1/2 GN „Melamin“



A122300

Bedienungsanleitung
GN-Behälter, 2er-Set

D/A/CH

Instruction manual
GN container, set of 2

GB/UK

Mode d'emploi
Bac GN, jeu de 2

F/B/CH

Manuale di utilizzo
Contentitore GN, set da 2 pezzi

I/CH

Instrucciones de uso
Cubeta GN, juego de 2 piezas

E

Manual de instruções
Recipiente GN, conjunto de 2

P

Gebruiksaanwijzing
Container GN, set van 2

NL/B

Bedieningshandleiding
GN-beholder, sæt med 2 stk.

DK

Инструкция по эксплуатации
Гастроемкость, набор из 2 предметов

RUS

Kullanma kılavuzu
GN kabı, 2 parçalı takım

TR

Instrukcja obsługi
Pojemnik GN, zestaw 2-częściowy

PL

Návod k obsluze
GN nádoba, sada 2 kusů

CZ

Upute za upotrebu
GN posuda, komplet od 2-posude

HR

Használati útmutató
GN edény, 2 db-os készlet

H

Οδηγίες χρήσης
Δοχείο GN, σετ των 2

GR

PRODUKTBESCHREIBUNG:

Bezeichnung:	• GN-Behälter 1/2 GN „Melamin“, 2er-Set
Art.-Nr.:	• A122300
Material:	• Melamin, weiß
Inhalt:	• je 2,9 Liter
Temperaturbereich:	• 0 °C bis 70 °C
Abmessungen:	• B 325 x L 265 mm, Tiefe: 65 mm
Gewicht:	• 1,55 kg

Eigenschaften

- ❖ Repräsentativer und robuster Behälter in ansprechender Porzellan-Optik mit überzeugenden Materialeigenschaften:
strapazierfähig, hygienisch, geruchs- und geschmacksneutral.
- ❖ Mit der Kombination aus Anwenderfreundlichkeit und elegantem Design ist der Behälter prädestiniert für den Einsatz in z. B. Kalten Theken oder direkt am Buffet.
- ❖ Lebensmittelecht
- ❖ Stapelbar

Achtung! Nicht geeignet für Mikrowelle, Backofen oder Chafing Dish

Nutzungs- und Pflegehinweise

- Erhitzen Sie keine Speisen in dem GN Behälter.
- Stellen Sie den Behälter **nicht** in eine Mikrowelle, Backofen oder Chafing Dish.
- Stellen Sie den Behälter **nicht** auf einen Grill oder offenes Feuer.
- Vermeiden Sie die Nutzung von scharfen Messern, welche die Oberfläche zerkratzen.
- Reinigen Sie den Behälter nach jedem Gebrauch in warmem Wasser mit einem mildem Reinigungsmittel. Verwenden Sie ein weiches Tuch oder Spülschwamm. Spülen Sie gründlich mit klarem Wasser nach, um Reiniger-Rückstände zu entfernen. Trocknen Sie den Behälter anschließend gut ab.
- Verwenden Sie keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel, Stahlwolle oder Scheuerschwämme, um den Behälter zu reinigen.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine Chlorbleiche oder Produkte auf Chlorbasis.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
33154 Salzkotten
Germany

Tel.: +49 (0) 5258 971-0

Fax: +49 (0) 5258 971-120

Service-Hotline: 0180 5 971 197

(14ct/Min. aus dem deutschen Festnetz)

PRODUCT DESCRIPTION

Name:	• 1/2 GN container „Melamin“, set of 2
Code-Nr.:	• A122300
Material:	• melamine, white
Capacity:	• 2.9 l each
Temperature range:	• 0 °C to 70 °C
Dimensions:	• W 325 x L 265 x D 65 mm
Weight:	• 1.55 kg

Properties

- ❖ Elegant and robust container in an attractive porcelain look with impressive material properties:
rugged, hygienic, odour and taste neutral.
- ❖ The combination of user-friendliness and an elegant design makes this container the perfect choice for use e.g. in refrigerated counters or directly at the buffet.
- ❖ Certified for contact with food
- ❖ Stackable

Caution! Not suitable for microwave oven, baking oven or chafing dish.

Use and maintenance instructions

- Do not use for food heating.
- **Do not place** in the microwave oven, baking oven or chafing dish.
- **Do not place** on the grill or open fire.
- Avoid using sharp knives which may scratch the surface.
- After use always wash the container in warm water with gentle washing agent. Use soft cloth or sponge. Thoroughly rinse in clean water to remove the washing agent residuals. Dry the container.
- Do not use any aggressive or abrasive washing agents, steel clothes, or rough sponges for washing the container.
- Do not use any chlorine bleachers and chlorine-based products for washing the container.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Germany

phone: +49 (0) 5258 971-0
fax: +49 (0) 5258 971-120

DESCRIPTION DU PRODUIT:

Nom :	• Bac 1/2 GN „Melamin“, jeu de 2
Code-Nr. :	• A122300
Matériau :	• mélamine, blanche
Capacité :	• chacun 2,9 litre
Plage des températures :	• 0 °C à 70 °C
Dimensions :	• L 325 x P 265 mm, Profondeur 65 mm
Masse :	• 1,55 kg

Propriétés

- ❖ Bac élégant et résistant, conçu dans un effet porcelaine attrayant et offrant des caractéristiques de matériau intéressantes :
résistance à l'usure, hygiénique, ne dégage ni odeur, ni goût “.
- ❖ Alliant la facilité d'utilisation à l'élégance du design, ce bac se prête parfaitement au stockage dans le congélateur ou directement sur les tables de buffet.
- ❖ Approuvé pour le contact alimentaire
- ❖ Possibilité d'empilement

Attention ! Ne convient pas aux fours à micro-ondes, fours ou chauffe-plats.

Indications concernant l'utilisation et l'entretien

- Ne pas réchauffer d'aliment dans ce bac GN.
- **Ne pas** placer le bac dans un four à micro-ondes, ni dans un four ni dans un chauffe-plats.
- **Ne pas** placer le bac sur un gril ni sur une flamme vive.
- Évitez d'utiliser des couteaux tranchants qui peuvent rayer la surface.
- Après l'utilisation du bac, toujours laver à l'eau tiède avec un détergent doux. Utilisez un chiffon doux ou une éponge à vaisselle. Rincez abondamment avec de l'eau claire afin d'enlever complètement les résidus de détergent. Puis sécher soigneusement le bac.
- Pour le lavage du bac, n'utilisez pas de détergents agressifs ni abrasifs, ni d'éponges en acier ou abrasives.
- Ne pas utiliser l'eau de Javel et de produits à base de chlore.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Allemagne

Tél.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Nome:	• Contenitore 1/2 GN „Melamin“, set da 2 pezzi
N. art.:	• A122300
Materiale:	• melamina, bianca
Capacità:	• 2,9 litri cad.
Campo di temperatura:	• da 0 °C a 70 °C
Dimensioni:	• L 325 x Lu 265 mm, profondità 65 mm 65 mm
Peso:	• 1,55 kg

Proprietà

- ❖ Prestigioso e robusto vassoio da portata dall'elegante effetto porcellana e dalle caratteristiche convincenti:
resistente, igienico, non altera i sapori e gli odori.
- ❖ Grazie alla sua semplicità di impiego e al design elegante è ideale per l'uso nei banchi frigo o direttamente sui tavoli da buffet.
- ❖ Idoneo per il contatto con alimenti
- ❖ Il vassoio è impilabile.

Attenzione! Non adatto per microonde, forni o scaldavivande.

Indicazioni relative all'utilizzo ed alla manutenzione

- Non riscaldare pietanze nel contenitore GN.
- **Non** collocare il vassoio da portata all'interno del forno a microonde, del forno o dello scaldavivande.
- **Non** collocare il vassoio da portata su una griglia o su fiamme libere.
- Non utilizzare coltelli affilati che possano graffiare la superficie.
- Dopo l'uso del vassoio, lavarlo in acqua calda con un detergente delicato. Usare un panno morbido o una spugna per stoviglie. Sciacquare accuratamente con acqua pulita, in modo tale da eliminare completamente i resti di detergente. Fatto ciò, asciugare bene il vassoio da portata.
- Per il lavaggio del vassoio da portata, non utilizzare detergenti corrosivi o abrasivi, pagliette in acciaio o spugne ruvide.
- Non usare candeggine o prodotti a base di cloro.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Germania

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Nombre:	• Cubeta 1/2 GN „Melamin“, juego de 2 piezas
Código:	• A122300
Material:	• melamina, blanca
Capacidad:	• cada una 2,9 litros
Rango de temperatura:	• 0 °C a 70 °C
Medidas:	• an. 325 x long. 265 mm, prof. 65 mm
Peso:	• 1,55 kg

Propiedades

- ❖ Cubeta representativa y robusta en atractivo diseño de porcelana con convincentes propiedades de material:
resistente, higiénica, no altera el olor ni el sabor.
 - ❖ Con la combinación de facilidad de manejo y elegante diseño, la cubeta está predestinada para el uso en, por ejemplo, mostradores de comida fría o directamente en el bufé.
 - ❖ Adecuada para alimentos.
 - ❖ Apilable.
- ¡Advertencia! No apta para microondas, hornos o calentaplatos.**

Indicaciones de uso y limpieza

- No calentar ningún alimento en la cubeta GN.
- **No** meter la cubeta en microondas, hornos o calentaplatos.
- **No** colocar la cubeta en la parrilla o un fuego abierto.
- Evite usar cuchillos afilados que puedan rayar la superficie.
- Después de finalizar el uso, lavar la cubeta con agua caliente y un producto de limpieza suave. Usar un paño o un estropajo suave. Aclarar minuciosamente con agua limpia para retirar del todo los restos del producto de limpieza. A continuación, secar bien la cubeta.
- No usar productos de limpieza corrosivos ni abrasivos, lana de acero ni estropajos ásperos para lavar la cubeta.
- No usar lejías ni otros productos que contengan cloro para lavar la cubeta.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Alemania

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

Nome:	• Recipiente 1/2 GN „Melamin“, conjunto de 2
Nº ref.:	• A122300
Material:	• melamina, branco
Capacidade:	• 2,9 litros cada
Gama de temperatura:	• 0 °C a 70 °C
Dimensões:	• L 325 x C 265 mm, profundidade: 65 mm
Peso:	• 1,55 kg

Propriedades

- ❖ Recipiente representativo e durável com aparência atraente de porcelana e excelentes propriedades de material:
durável, higiénico, “não altera o odor “ nem “o sabor“.
- ❖ A combinação do conforto de utilização com o design elegante faz com que o recipiente esteja predestinado à utilização, p. ex. em balcões de frio ou directamente na mesa de bufê.
- ❖ Adequado para contacto com produtos alimentares
- ❖ Empilhável

Atenção! Não utilizar em microondas, fornos ou aquecedores de pratos.

Indicações relativas à utilização e manutenção

- Não aquecer nenhuns pratos prontos neste recipiente GN.
- **Não** colocar o recipiente no microondas, forno ou aquecedor de pratos prontos.
- **Não** colocar o recipiente sobre um grelhador ou fogo aberto.
- Evitar a utilização de facas afiadas, que possam riscar a superfície.
- O recipiente deve ser sempre lavado em água quente com um detergente suave após terminar a sua utilização. Usar um pano macio ou uma esponja para a louça. Enxaguar bem com água limpa, para eliminar completamente os restos de detergente. Seguidamente secar bem o recipiente.
- Não usar produtos de limpeza cáusticos ou ásperos, limpadores de arame ou esponjas abrasivas para a limpeza do aparelho.
- Não usar lixívia de cloro nem produtos à base de cloro para lavar o recipiente.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Alemanha

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

BESCHRIJVING PRODUCT:

Naam:	• Container 1/2 GN „Melamin“, set van 2
Art.-Nr:	• A122300
Materiaal:	• melamine, wit
Inhoud:	• elk 2,9 liter
Temperatuurbereik:	• 0 °C tot 70 °C
Afmetingen:	• B 325 x L 265 mm, diepte: 65 mm
Gewicht:	• 1,55 kg

Eigenschappen

- ❖ Representatieve en robuuste container in porseleinlook met uitstekende materiaaleigenschappen:
sterk, hygiënisch, geur- en smaakneutraal
- ❖ De combinatie van gebruiksvriendelijkheid en elegant design maakt deze container bij uitstek geschikt voor toepassing in koelvitriines of direct bij het buffet
- ❖ Toegelaten voor contact met voedingsmiddelen
- ❖ Stapelbaar

Attentie! Niet geschikt voor magnetrons, ovens of chafing dish

Aanwijzingen voor gebruik en onderhoud:

- Verwarm geen gerechten in deze GN-container.
- Plaats deze container **niet** in de magnetron, oven of chafing dish.
- Zet de container **niet** op een grill of open vuur.
- Gebruik geen scherpe messen die de oppervlakte kunnen beschadigen.
- Maak de container na gebruik altijd schoon in warm water met een mild schoonmaakmiddel. Gebruik een zacht doekje of afwassponsje. Spoel hem zorgvuldig om met schoon water om de restjes schoonmaakmiddel te verwijderen. Droog vervolgens de container goed af.
- Gebruik geen bijtende of schurende schoonmaakmiddelen, staalwol of schuursponsjes voor het schoonmaken van de container.
- Gebruik voor het schoonmaken geen chloorbleekmiddelen of producten op basis van chloor.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Duitsland

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

PRODUKTBESKRIVELSE

Navn:	• GN-beholder 1/2 GN „Melamin“, sæt med 2 stk.
Art.-nr.:	• A122300
Materiale:	• melamin, hvid
Indhold:	• hver 2,9 liter
Temperaturområde:	• 0 °C til 70 °C
Dimensioner:	• bredde 325 x længde 265 mm, dybde: 65 mm
Vægt:	• 1,55 kg

Egenskaber

- ❖ Representativ og robust beholder i attraktivt porcelæns-look med optimale materialeegenskaber:
Robust, hygiejnisk, „lugtfri“ og „smagsneutral“.
- ❖ Kombinationen af brugervenlighed og elegant design gør denne beholder selvsikret i den kolde vitrine eller direkte i buffeten.
- ❖ Levnedsmiddelægte
- ❖ Stabelbar

Bemærk! Egner sig ikke til mikrobølgeovn, ovn eller chafing dish.

Brugsanvisning og pleje

- Man må **ikke** opvarme noget mad i denne GN beholder.
- Man må **ikke** placere mikrobølgeovn, komfur eller chafing dish.
- Man må **ikke** placere beholderen på grill eller åben ild.
- Undgå at bruge skarpe knive, der kan ridse overfladen.
- Vask altid beholderen efter brug i varmt vand med et mildt rengøringsmiddel. Brug en blød klud eller opvaskesvamp. Skyl grundigt i rent vand for at fjerne eventuelle rester af rengøringsmidlet. Derefter tør grundigt beholderen.
- Brug ikke ætsende eller skarpe rengøringsmidler, stål skuresvampe eller slibende rengøringsmidler.
- Brug ikke blegemidler og klor baserede produkter.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Tyskland

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА

Название:	• Гастроёмкость 1/2 GN „Melamin“, набор из 2 предметов
Артикул:	• A122300
Материал:	• меламин, белый
Объем:	• каждый 2,9 литра
Диапазон темп.:	• 0 °C до 70 °C
Размеры:	• шир. 325 x дл. 265 мм, глубина: 65 мм
Вес:	• 1,55 кг

Особенности

- ❖ Изящная и прочная ёмкость из материала под фарфор с великолепными свойствами:
 - прочная, гигиеничная, не имеющая ни запаха, ни вкуса.
 - ❖ Благодаря сочетанию удобства для пользователя и элегантного дизайна гастроёмкость может использоваться, например, в холодных витринах или непосредственно на шведском столе.
 - ❖ Допускается к контакту с пищевыми продуктами
 - ❖ Гастроёмкости могут вставляться друг в друга
- Внимание! Гастроёмкость не предназначена** для использования в микроволновых печах, духовках или мармитах.

Рекомендации на тему эксплуатации и ухода

- В данной гастроёмкости GN нельзя подогревать какие-либо продукты.
- **Не** вставлять гастроёмкость в микроволновую печь, духовку или мармит.
- **Не** ставить гастроёмкость на гриль или на открытый огонь.
- Избегать применения острых ножей, которые могут поцарапать поверхность.
- По окончании эксплуатации гастроёмкость следует сразу помыть в теплой воде с использованием мягкого моющего средства. Пользоваться мягкой салфеткой или мочалкой для посуды. Тщательно сполоснуть чистой водой с целью удаления остатков моющего средства. Далее тщательно осушить гастроёмкость.
- Для мытья гастроёмкости не следует пользоваться никакими едкими или жесткими моющими средствами, проволочными или твердыми мочалками.
- Для мытья гастроёмкости не следует использовать хлорсодержащих отбеливателей или средств на базе хлора.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Германия

Тел.: +49 (0) 5258 971-0
Факс: +49 (0) 5258 971-120

ÜRÜN TANIMI

Adı:	• GN kabı 1/2 GN „Melamin“, 2 parçalı takım
Ürün no.:	• A122300
Malzeme:	• melamin, beyaz
Kapasite:	• Her biri 2,9 litre
Isısalanı:	• 0 °C ila 70 °C
Boyutlar:	• eni:325 x uzunluğu” 265 mm, derinliği: 65 mm
Ağırlığı:	• 1,55 kg

Özellikleri:

- ❖ Gösterişli ve dayanıklı, porselen görümlü, çok iyi malzeme özelliklerine sahip: dayanıklı ve hijyenik, kokusuz ve tatsız
- ❖ Kullanım konforunun zarif tasarım ile birleşmesi sayesinde bu kap servis itelerinde veya doğrudan büfede kullanılmak için son derece uygundur.
- ❖ Gıda ile temas edebilir
- ❖ Üst üste istiflenebilir

Dikkat! Mikrodalga fırın, fırın veya Chafing Dish için **uygun değildir.**

Kullanım ve bakımı için direktifler

- Bu GN kabında yemek ısıtmayın.
- Kabı mikrodalga fırın, fırın veya Chafing Dish'e **yerleştirmeyin.**
- Kabı ızgara veya açık ateşe **yerleştirmeyin.**
- Yüzeyleri çizebilecek keskin bıçaklar kullanmayın.
- Kullandıktan sonra her zaman kabı, içinde yumuşak yıkama maddesi olan sıcak suda yıkayın. Yumuşak bez veya bulaşık süngeri kullanın. Temiz su ile özenle durulayın, bu sayede yıkama maddesinin kalıntılarını gidermiş olursunuz. Sonra kabı özenle kurulayın.
- Kabı yıkamak için aşındırıcı veya saldırgan, ovucu yıkama maddeleri veya çelik sünger veya sıyırıcı ovucu sünger kullanmayın.
- Kabı yıkamak için klorlu beyazlatıcı veya klor bazlı ürünler kullanmayın.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Almanya

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

OPIS PRODUKTU

Nazwa:	• Pojemnik 1/2 GN „Melamin“, zestaw 2-częściowy
Nr art.:	• A122300
Materiał:	• melamina, biała
Pojemność:	• każdy 2,9 litra
Zakres temperaturowy:	• 0 °C do 70 °C
Wymiary:	• szer. 325 x dł. 265 mm, głębokość: 65 mm
Ciężar:	• 1,55 kg

Właściwości

- ❖ Reprezentacyjny i odporny pojemnik o atrakcyjnym wyglądzie porcelany i bardzo dobrych właściwościach materiałowych:
 - wytrzymały higieniczny, „bezzapachowy“ i „bezsmakowy“.
 - ❖ Połączenie komfortu obsługi z eleganckim wzornictwem sprawia, że pojemnik ten jest predestynowany do stosowania np. w ladach chłodniczych lub bezpośrednio na stole bufetowym.
 - ❖ Dopuszczony do kontaktu z żywnością
 - ❖ Możliwość układania jednego na drugim
- Uwaga! Nie nadaje się** do kuchenek mikrofalowych, piekarników lub podgrzewaczy do potraw.

Wskazówki dotyczące użytkowania i pielęgnacji

- W tym pojemniku GN nie podgrzewać żadnych potraw.
- **Nie** umieszczać pojemnika w kuchenke mikrofalowej, piekarniku lub podgrzewaczu do potraw.
- **Nie** stawiać pojemnika na grillu lub otwartym ogniu.
- Unikać stosowania ostrych noży, które mogą porysować powierzchnię.
- Zawsze po zakończeniu użytkowania pojemnik należy umyć w ciepłej wodzie z łagodnym środkiem myjącym. Używać miękkiej ściereczki lub gąbki do naczyń. Dokładnie opłukać czystą wodą, aby całkowicie usunąć pozostałości środka myjącego. Następnie dobrze osuszyć pojemnik.
- Do mycia pojemnika nie stosować żrących lub szorstkich środków myjących, czyścików stalowych lub szorstkich gąbek.
- Do mycia pojemnika nie używać wybielaczy chlorowych i produktów na bazie chloru.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Niemcy

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

POPIS VÝROBKU

Název:	• GN nádoba 1/2 „Melamin“, sada 2 kusů
Č. výr.:	• A122300
Materiál:	• melamin, bílý
Objem:	• každá 2,9 litru
Teplotní rozsah:	• 0 °C až 70 °C
Rozměry:	• š 325 x d 265 mm, hloubka 65 mm
Hmotnost:	• 1,55 kg

Vlastnosti

- ❖ Reprezentativní a robustní nádoba v atraktivním provedení „porcelán“ a s velmi dobrými vlastnostmi materiálu:
odolná, hygienická, neutrální vůči zápachu a chuti.
- ❖ Spojení komfortního používání s elegantním designem přispívá k tomu, že tato nádoba je určena pro použití např. ve studených pultech nebo přímo v bufetu.
- ❖ Pro potravinářské účely.
- ❖ Možnost stohování.

Upozornění! Není vhodná pro mikrovlnné trouby, pečicí trouby nebo chafing dish.

Pokyny k používání a údržbě

- V této GN nádobě neohřívejte žádné pokrmy.
- Nádobu **nevkládejte** do mikrovlnné trouby, pečicí trouby nebo chafing dish.
- Nádobu **nestavějte** na gril nebo otevřený oheň.
- Nepoužívejte ostré nože, které mohou poškrábat povrch.
- Nádobu po každém použití vyčistěte teplou vodou a jemným čisticím přípravkem. Použijte měkký hadřík nebo houbu na nádobí. Důkladně opláchněte čistou vodou, abyste zcela odstranili zbytky čisticího přípravku. Na závěr nádobu dobře osušte.
- K čištění nepoužívejte leptavé nebo abrazivní čisticí přípravky, ocelové drátěnky nebo drsné houby.
- K čištění nádoby nepoužívejte chlorová bělidla a výrobky na bázi chloru.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Německo

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

OPIS PROIZVODA

Naziv:	• GN posuda 1/2 „Melamin“, komplet od 2-posude
Br. art.:	• A122300
Materijal:	• Melamin, bijele boje
Kapacitet:	• pojedinačna posuda: 2,9 litra
Raspon temperature:	• 0 °C do 70 °C
Dimenzije:	• Š. 325 x D.265 mm, dubina: 65 mm
Težina:	• 1,55 kg

Karakteristike

- ❖ Reprezentativna i robusna posuda privlačnog porculanskog izgleda s pouzdanim svojstvima materijala:
Izdržljiv, higijenski, bez mirisa i okusa.
- ❖ Zahvaljujući jednostavnoj uporabi i elegantnom dizajnu prikladna je za uporabu u rashladnim vitrinama ili izravno na bifeu.
- ❖ Sigurna za živežne namirnice.
- ❖ S mogućnošću sklapanja.

Pozor! Nije prikladna za mikrovalne pećnice, pećnice niti ploče za podgrijavanje hrane.

Savjeti za korištenje i održavanje

- U toj GN posudi nemojte podgrijavati hranu.
- **Ne** stavljajte posudu u mikrovalnu pećnicu, pećnicu niti na ploču za podgrijavanje hrane.
- Posudu **ne** stavljajte na roštilj niti na otvorenu vatru.
- Izbjegavajte korištenje oštih noževa koji bi mogli ogrebat površinu posude.
- Nakon uporabe posudu uvijek operite u toploj vodi s nježnim deterdžentom. Koristite mekanu krpicu ili spužvicu za posuđe. Pažljivo operite u čistoj vodi, kako biste potpuno uklonili ostatke deterdženta. Nakon toga posudu dobro osušite.
- Za čišćenje posude ne koristite abrazivna sredstva za čišćenje, žičane četkice niti oštre spužvice.
- Za čišćenje posude ne koristite izbjeljivače koje sadrže klor niti druge proizvode na bazi klora.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Njemačka

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

TERMÉKLEÍRÁS:

Megnevezés:	• „Melamin“ 1/2 GN edény, 2 db-os készlet
Cikkszám:	• A122300
Anyaga:	• Fehér melamin
Úrtartalom:	• egyenként 2,9 liter
Használati hőmérséklet:	• 0 °C – 70 °C
Méretek:	• Sz 325 x H 265 mm, mélység 65 mm
Súly:	• 1,55 kg

Tulajdonságok

- ❖ Elegáns és robusztus porcelánhatású edény a porcelánra jellemző tulajdonságokkal: ellenálló, higiénikus, szag- és ízsemleges.
 - ❖ A felhasználóbarát kialakítás és az elegáns dizájn miatt az edény többek között hidegpultban vagy közvetlenül büfében alkalmazható.
 - ❖ Élelmiszer tárolására alkalmas
 - ❖ Egymásra helyezhető
- Figyelem! Nem használható** mikrohullámú sütőben, sütőben és chafingben

Használati és ápolási tanácsok

- Ne melegítsen ételeket az edényben.
- **Ne** tegye az edényt mikrohullámú sütőbe, sütőbe vagy chafingbe.
- **Ne** helyezze az edényt grillsütőre vagy nyílt lángra.
- Kerülje az éles kések használatát, mivel ezek karcolják a termék felületét.
- Minden használat után mossa el az edényt meleg vízben, kímélő mosogatószerrel, puha ruhával vagy mosogatószivaccsal. Alaposan öblítse el, hogy eltávolítsa róla a maradék tisztítószeret, majd gondosan törölje szárazra.
- Az edény tisztításához ne használjon maró vagy súroló hatású tisztítószereket, acélgapjút vagy dörzsiszivacsot.
- Ne használjon klóros fehérítőt vagy más klóralapú tisztítószeret.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Németország

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Όνομα:	• Δοχείο 1/2 GN „Melamin“, σετ των 2
Κωδ. είδους	• A122300
Υλικό:	• μελαμίνη, λευκή
Περιεχόμενο:	• 2,9 λίτρα έκαστ.
Εύρος θερμοκρασίας:	• 0 °C έως 70 °C ,
Διαστάσεις:	• πλάτος 325 x μήκος 265 mm, βάθος: 65 mm
Βάρος:	• 1,55 kg

Χαρακτηριστικά

- ❖ Αντιπρωσωπευτικό και στιβαρό ταψί με ποιοτική εμφάνιση πορσελάνης με εντυπωσιακές ιδιότητες υλικού:
ανθεκτικό στην κακομεταχείριση, υγιεινό, ουδέτερο σε οσμές και γεύση
- ❖ Με τον συνδυασμό φιλικότητας προς τον χρήστη και κομψού σχεδιασμού το ταψί προορίζεται για χρήση π.χ. σε βιτρίνες ή κατευθείαν στο μπουφέ.
- ❖ Κατάλληλο για τρόφιμα.
- ❖ Στοιβαζόμενος.

Προσοχή! Ακατάλληλο για φούρνο μικροκυμάτων, φούρνο ή Chafing Dish.

Οδηγίες χρήσης και συντήρησης

- Μη ζεσταίνετε κανένα τρόφιμο μέσα στο δοχείο GN.
- **Μην** τοποθετείτε το δοχείο στο φούρνο μικροκυμάτων, φούρνο ή Chafing Dish.
- **Μην** βάζετε το δοχείο στο γκριλ ή σε ανοιχτή φλόγα.
- Μην χρησιμοποιείτε κοφτερά μαχαίρια που μπορεί να ξύσουν την επιφάνεια.
- Πάντα όταν τελειώσετε να χρησιμοποιείτε το δοχείο πρέπει να το πλύνετε στο ζεστό νερό με ένα ελαφρύ απορρυπαντικό. Χρησιμοποιείτε το μαλακό ύφασμα ή το σφουγγάρι για τα πιάτα. Ξεπλύνετε το δοχείο ακριβώς με καθαρό νερό με σκοπό να αφαιρέσετε τα υπόλοιπα του απορρυπαντικού. Επομένως ξεκαθαρίστε το δοχείο.
- Με σκοπό να πλύνετε το δοχείο ην χρησιμοποιείτε κανένα καυστικό ή ανώμαλο καθαριστικό μέσο ή ασάλινο καθαριστικό ή ανώμαλο, σκληρό σφουγγάρι
- Για να πλύνετε το δοχείο μην χρησιμοποιείτε λευκαντικά χλωρίου ή προϊόντα με βάση του χλωρίου.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Γερμανία

Τηλ.: +49 (0) 5258 971-0
Φακ: +49 (0) 5258 971-120

